

Distr.: Limited
6 March 2000
ARABIC
Original: Spanish

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة المخدرات

الدورة الثالثة والأربعون

البند ٣ من جدول الأعمال

متابعة الدورة الاستثنائية العشرين للجمعية العامة: لمحة عامة

وعرض للتقدم المحرز في تحقيق الأهداف والغايات المقررة

للسنتين ٢٠٠٣ و ٢٠٠٨ والمبينة في الاعلان السياسي الذي

اعتمدته الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية العشرين، بما

في ذلك المبادئ التوجيهية والنظر في وضع مؤشرات لعملية

الابلاغ عنها، وبشأن تنفيذ برنامج العمل العالمي

الأرجنتين والمكسيك: مشروع قرار

مؤشرات لتحديد مدى التقدم المحرز في تحقيق الأهداف والغايات المحددة لعامي

٢٠٠٣ و ٢٠٠٨ على النحو المبين في الاعلان السياسي الذي اعتمدته الجمعية العامة

في دورتها الاستثنائية العشرين

ان لجنة المخدرات،

اذ تؤكد مجددا الأهداف والغايات المبينة في الاعلان السياسي^(١) الذي اعتمدته الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية العشرين المخصصة لمواجهة مشكلة المخدرات العالمية معا،

واذ تستذكر أنها قررت، في قرارها ١١/٤٢ المؤرخ ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩، أن تقدم الى الجمعية العامة في عامي ٢٠٠٣ و ٢٠٠٨ تقريرا عن التقدم المحرز في تحقيق الأهداف والغايات المبينة في الاعلان السياسي،

واذ تلاحظ أن الاعلان السياسي يبين الأهداف ذات الصلة بالتنفيذ التي يتعين على الدول بلوغها بحلول عام ٢٠٠٣ والأهداف الموجهة نحو النتائج التي يتعين بلوغها بحلول عام ٢٠٠٨؛

واذ تضع في اعتبارها آلية المتابعة التي أنشئت بمقتضى قرارها ١١/٤٢، بشأن استعراض ومواصلة التقدم المحرز من جانب الدول الأعضاء في تحقيق الأهداف المحددة لعامي ٢٠٠٣ و ٢٠٠٨، على النحو المبين في الاعلان السياسي،

(١) مرفق القرار د-٢/٢٠.

وإذ تسلّم بالحاجة إلى اعتماد مؤشرات لتكون بمثابة دليل يسترشد به في إعداد التقارير التي تقدم إلى الجمعية العامة عن التقدم المحرز في تحقيق الأهداف والغايات المحددة لعامي ٢٠٠٣ و ٢٠٠٨، مما يكفل حياد وموضوعية الآلية التي أنشئت حديثاً، من أجل تمكين المجتمع الدولي من إجراء استعراض مشترك للتقدم المحرز في الجهود المبذولة على نطاق العالم لمواجهة مشكلة المخدرات والجرائم المتصلة بها،

وإذ تستذكر أيضاً أنها قررت، في قرارها ١١/٤٢، أن تنظر في وضع مجموعة مؤشرات ومعايير وبارامترات موحدة لإعداد تقريرها إلى الجمعية العامة،

١- تشدد على ضرورة اعتماد مؤشرات للأهداف ذات الصلة بالتنفيذ، من أجل تمكين اللجنة من اتخاذ قرارات بشأن إطلاق برامج واعتماد وتنفيذ تشريعات وطنية وتدابير أخرى تتعلق بوضع المعايير بحلول عام ٢٠٠٣؛

٢- تشدد أيضاً على ضرورة اعتماد مؤشرات للأهداف الموجهة نحو النتائج من أجل تمكين اللجنة من تقييم التقدم المحرز في بلوغ الغايات المحددة لعام ٢٠٠٨، على النحو المبين في الإعلان السياسي؛

٣- تقرر أن تدرس، في دورتها الخامسة والأربعين، مجموعة مؤشرات لتكون بمثابة دليل يسترشد به اللجنة في تقييم تنفيذ التدابير بحلول عام ٢٠٠٣، على النحو المبين في الإعلان السياسي؛

٤- تقرر أيضاً أن تدرس، في دورتها الحادية والخمسين أو قبلها، مجموعة مؤشرات لتقييم مدى تحقيق الأهداف الموجهة نحو النتائج؛

٥- تقرر مواصلة النظر في هذه المسألة في دورتها الخامسة والأربعين، في إطار بند جدول الأعمال المعنون "متابعة الدورة الاستثنائية العشرين للجمعية العامة".